



Głos Ludu

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej



Każde logo jest inną przygodą
| s. 3



W Cieszynie najlepiej czytają dzieciom | s. 4



Uczennice z Trzyńca z nagrodami | s. 5

Polonijny Oskar dla Firli

NAGRODA: *Plastyk i architekt Bronisław Firla z Suchej Górnjej znalazł się wśród laureatów nagród Złote Sowy Polonii 2009, które zwane są też polonijnymi Oskarami.*

Ceremonia rozdania nagród odbyła się w sobotę 20 marca w Sali im. Jana III Sobieskiego w Stacji Polskiej Akademii Nauk w Wiedniu. Towarzyszył jej koncert sopranistki Dominiki Zamary, której akompaniował na fortepianie Cezary Kwapisz.

Bronisław Firla, który jest nie tylko artystą, ale też działaczem społecznym i długoletnim prezesem Koła Polskich Kombatantów w RC, został wyróżniony polonijnym Oskarem za pomnik pamięci nieistniejącego już budynku Gimnazjum im. Juliusza Słowackiego w Orłowej na Obrokach oraz jego profesorów i uczniów, którzy zginęli podczas II wojny światowej.

– To ogromna satysfakcja nie tylko dla mnie, ale dla całego Komitetu ds. Obchodów Stulecia Otwarcia Polskiego Gimnazjum Realnego im. J. Słowackiego w Orłowej na Obrokach, bo przecież dostałem nagrodę głównie za ten pomnik – powiedział nam Firla. – Ale tę nagrodę przyznano mi nie tylko za pomnik, ale też za pracę społeczną na rzecz polskiego społeczeństwa na Zaolziu. Zresztą u wszystkich nagrodzonych podkreślano, że zostali wyróżnieni nie tylko za swoją działalność artystyczną, ale też aktywność w organizacjach polonijnych. Cieszy mnie też to, że także poza Polską i naszym regionem Zaolzie jest zauważane. Podszedł do mnie na przykład jeden z austriackich Polonusów i wspominał, że jeden z jego przodków pochodził z Orłowej, a śpiewaczka występująca na koncercie galowym



Bronisław Firla odebrał nagrodę w Wiedniu osobiście.

zapewniała, że chętnie słucha... Ewy Farnej.

Złote Sowy Polonii przyznawane są przez redakcję pisma austriackiej Polonii „Jupiter” oraz Klub Inteligencji Katolickiej w Austrii. W

Kapitułę Nagrody zasiadają: Jadwiga Hafner, Cezary Kwapisz, Hanka Kantor, Rafał Nowak, Marek Kudlicki, Magdalena Potorska i Zofia Bethlen. Patronat honorowy nad imprezą objęli marszałek Senatu

RP – Bogdan Borusewicz, prezes Stowarzyszenia „Wspólnota Polska” – marszałek Maciej Płażyński oraz Ministerstwo Spraw Zagranicznych RP.

JACEK SIKORA

PRZYJAŹŃ PONAD GRANICAMI

W Karwinie odbyło się w sobotę zebranie Związku Czesko-Słowacko-Polskiej Przyjaźni. Ta działająca od 60 lat organizacja liczy obecnie 240 członków, ale w swoim czasie skupiała aż 900 osób. – Wiadomo, ludzie odchodzą, pozostają jednak wspomnienia – mówi członek Związku, Jaroslav Břoza. Wspomina przy okazji swojego przyjaciela, który przez długie lata aktywnie działał w ZCSPP, zmarłego byłego redaktora „Głosu Ludu”, Józefa Raszky. W zebraniu Związku, które prowadził jego przewodniczący Pavel Szlaur, wzięli udział m.in. przedstawiciele Gminy Słowaków. (kor)

Wybory coraz bliżej, kandydaci już znani

W dniach 28 i 29 maja mieszkańcy Republiki Czeskiej udadzą się do urn wyborczych, by zdecydować o tym, jak przez kolejne cztery lata będzie wyglądała Izba Poselska Parlamentu RC. Partie i ugrupowania wyborcze, które będą się w maju ubiegać o mandaty w niższej izbie parlamentu, składały swoje listy kandydatów do wtorku do godz. 16.00.

Jak dowiedzieliśmy się w Urzędzie Wojewódzkim w Ostrawie, o głosy wyborców w województwie morawosląskim będzie walczyło osiemnaście partii i ruchów politycznych. Na ich listach znaleźli się także kandydaci z Zaolzia, zarówno Czesi, jak i Polacy.

O mandat z listy Obywatelskiej Partii Demokratycznej będzie się ubiegać z 10. miejsca Mariusz Zawadzki z Trzyńca, z listy Czeskiej Partii Socjaldemokratycznej startują Petr Jalowiczor z Bukowca (8.) i Petr Gawlas z Jabłonkowa (19.). O powrocie do polityki marzą też wójt Stonawy, były senator Andrzej Feber (Partia praw obywateli – Zemanovci, 5. miejsce na liście) oraz były poseł i prezes Kongresu Polaków, Wawrzyniec Fójcik z Cierlicka (Partia Zielonych, 13. pozycja). Na liście Unii Chrześcijańsko-Demokratycznej – Czechosłowackiej Partii Ludowej znaleźliśmy m.in. nazwisko Jana Czudka z Czeskiego Cieszyna, który startuje z 19. miejsca. (kor)

ZDARZYŁO SIĘ

SUKCES TEATRZYKU GAPA2 Z NIEBORÓW

Dziecięcy teatrzyk Gapa2, działający pod kierownictwem Haliny Sikory-Szczotki przy Miejsowym Kole Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego w Nieborach, odniósł kolejny sukces. Podczas powiatowych eliminacji przeglądu teatralnego „Dětská scéna” w Ostrawie Gapa2, wraz z teatrykiem z Szonowa, zakwalifikowała się do eliminacji wojewódzkich konkursu. Jeżeli wygra, mogłaby reprezentować region w ogólnokrajowym finale. Dodajmy, że wczoraj Gapa2 wyjechała na inny konkurs, tym razem do Polski, na XI Festiwal Małych Form – Przegląd Teatrów i Kabaretów Szkolnych w Katowicach. (kor)

ZDERZYŁY SIĘ TRAMWAJE

Dwa tramwaje zderzyły się we wtorek w Ostrawie-Dubinie. W wypadku lekko ranne zostały cztery osoby, żadnej z nich nie zagraża niebezpieczeństwo. We wszystkich przypadkach chodziło o obrażenia kończyn, 19-letni chłopak doznał ponadto obrażeń głowy. Dwie poszkodowane osoby zostały przez lekarzy Pogotowia Ratunkowego opatrzone na miejscu, dwojkę rannych odwieziono karetkami do Miejskiego Szpitala w Ostrawie-Fifejdach. (kor)

»PIRATY« DO SPALARNI

W płomieniach skończyło 410 płyt CD oraz DVD z pirackimi kopiami gier komputerowych, które skonfiskowała policja w Karwinie, a które decyzją sądu przypadły na rzecz skarbu państwa. Kilka dni temu „piraty” zostały komisyjnie spalone w ostrawskiej spalarni. Nośniki pochodziły z działalności przestępczej związanej z naruszeniem praw autorskich. Złodzieje sprzedawali pirackie nagrania za pomocą internetu. Ponieważ chodziło o przedmioty, których nie wolno dalej używać, podjęto decyzję o ich definitywnej likwidacji. (kor)

POGODA

czwartek piątek



dzień: 16 do 20 °C dzień: 17 do 20 °C
noc: 8 do 4 °C noc: 5 do 1 °C
wiatr: 5-10 m/s wiatr: 3-10 m/s



9 771212 422041

1 0 0 3 5

UCZNIOWIE GIMNAZJUM POLSKIEGO W CZESKIM CIESZYNIE NA WYBIEGU

Moda spod znaku morwy

Zaolziańki szukające wiosennej inspiracji mogły we wtorkowy wieczór wpaść do Białej Galerii Teatru Cieszyńskiego, gdzie odbył się przegląd mody pod nazwą „Kwiat Morwy”.

W modelki i modeli, a przede wszystkim twórców i projektantów ciekawych kreacji wcielili się uczniowie Gimnazjum Polskiego w Czeskim Cieszynie. W ramach projektu Biały Kruk przegląd przygotowała uczennica klasy IIc Julia Polok oraz jej koleżanka z działającego w szkole Kółka Plastycznego. – Ten przegląd

przygotowaliśmy już po raz piąty, w tym roku jednak niesie on ze sobą kilka nowości – powiedział nam szef Kółka Plastycznego, nauczyciel języka polskiego i wychowania plastycznego Władysław Kubień. – Po pierwsze przegląd odbywa się w ramach gimnazjalnego projektu Biały Kruk. Druga nowość to fakt, że

wciągnęliśmy do tego projektu także przyjaciół z ośrodka Diakonii Śląskiej Eben-Ezer w Żukowie Górnym. Poza tym chodzi o imprezę o charakterze charytatywnym, a wszelki dobrowolne datki, które uda nam się zebrać na przeglądzie, trafią właśnie na konto żukowskiego ośrodka. Współpracujemy z jego pensjona-

riuszami od kilkunastu lat, czy już w ramach imprez plastycznych, czy też projektów teatralnych i dużo im zawdzięczamy.

Potem już wyruszyli na wybieg, niczym modele z prawdziwego zdarzenia, gimnazjaliści, a także pensjonariusze ośrodka Eben-Ezer. Prezentowali kreacje, które przygo-



Jako modelka przedstawiła się też w teatrze Lucyna Konderla.

towały Julia Polok, Marta Michałek, Urszula Burgott, Aneta Grzegorz, Aniela Taska, Aneta Podolewska i Aleksandra Sikora.

W tym samym dniu, przed południem, gimnazjaliści zaprosili swoich kolegów na kolejną imprezę zorganizowaną w ramach projektu Biały Kruk. Tym razem na stadionie zimowym w Czeskim Cieszynie kto miał łzy, mógł wziąć udział w spotkaniu pod nazwą Cieszyński Vancouver i zmierzyć się z rówieśnikami w nietypowych dyscyplinach sportowych. **(kor)**



Na gimnazjalnym pokazie mody »Kwiat Morwy« było na co popatrzeć.

Zdjęcia: MARIAN SIEDLACZEK

RUSZA FESTIWAL FILMÓW DOKUMENTALNYCH

Dziś rozpoczyna się w Trzyniecu przegląd filmów, które wyświetlano podczas niedawno zakończonego w Pradze festiwalu „Jeden Świat”. Festiwal filmów dokumentalnych, których głównym tematem są prawa człowieka, odbył się już po raz dziesiąty. Wyświetlono 101 filmów z 30 krajów świata. Nagrodę za najlepszy film otrzymał obraz „Nieprzyjaciele narodu”, który powstał w brytyjsko-kambodżańskiej koprodukcji. Opowiada o mechanizmach funkcjonowania nieograniczonej władzy. Nagrodę za najlepszą reżyserię przyznano polskiemu twórcy Pawłowi Łozińskiemu za film pt. „Chemo”. Praski festiwal jest obecnie kontynuowany w miastach całego kraju, m.in. w Ostrawie i Trzyniecu. W mieście nad Olzą organizatorami przeglądu są stowarzyszenie Člověk v tísni i Ubot Gallery. Projekcja filmów odbywa się do środy w kinie „Kosmos” oraz w herbaciarni „Čajovna v podhů”. **(dc)**

CYTAT DNIA

To nie była debata. To był casting na brata bliźniaka premiera. Moim zdaniem, to jest dość okropna perspektywa, trochę putinowski scenariusz. Taki prezydent nie będzie pełnowartościowy.

– tak debatę prawyborczą w Platformie Obywatelskiej skomentował jeden z jej założycieli, Andrzej Olechowski. Debata dwóch „kandydatów na kandydata na prezydenta” – Radosława Sikorskiego i Bronisława Komorowskiego – odbyła się w niedzielę w bibliotece Uniwersytetu Warszawskiego. Olechowski też jest kandydatem na prezydenta, jak sam mówi – kandydatem niezależnym, obywatelskim. **(kor)**

Pomogliśmy odnaleźć przodków

Natalia Szulc z Gdańska od dłuższego czasu stara się odtworzyć drzewo genealogiczne swej rodziny. Wie, że jej mama była córką Pawła Górniaka, który miał przodków na Zaolziu. W ub. roku udało jej się dotrzeć na groby prababci i pradziadka na cmentarzu ewangelickim w Żukowie Górnym. Dopiero jednak artykuł w „Głosie Ludu”, poświęcony Ninie Górniak, przedwojennej projektantce mody z Sibicy (z dnia 20 lutego br.), pomógł

jej dowiedzieć się czegoś więcej o jej szerszym pokrewieństwie.

– Linki do artykułu przesłała mi Kasia Górniak, mieszkająca w Cieszynie, która – jak pisze – jest spokrewniona z Franciszkiem i Niną Górniak – napisała Natalia Szulc w e-mailu do redakcji, dziękując zarazem za udostępnienie kontaktu do Władysławy Magiery, historyczki z Cieszyna, która badała historię rodziny Górniaków. **(dc)**

Hymn połączy Polonię?

Wiedeńska Polonia postanowiła zintegrować Polonię i Polaków, mieszkających poza granicami ojczyzny. Ma w tym pomóc hymn Polonii, na którego tekst został ogłoszony konkurs. – Poza granicami kraju mieszka 20 mln rodaków, a są ideały, wartości wspólne dla nas wszystkich – mówi Mariusz Andrzej Michalski, redaktor ukazującego się w Wiedniu pisma polonijnego „Polonika”. – Postanowiliśmy więc ogłosić konkurs na tekst hymnu, który oddawałby poczucie wspólnoty i solidarności, zawierał elementy patriotyczne. Celem zaś jest integracja Polonii, wzrost jej poczucia świadomości narodowej.

Muzykę do hymnu skomponuje Jan Wojdak z zespołu Wawele. Teksty zaś należy nadsyłać do 2 maja na adres: redakcja@polonika.at lub listownie: Redakcja „Polonika”, Rennweg 9/1, A-1030 Wien. Tekst powinien składać się ze zwrotki i refrenu. Najlepszy tekst zostanie wybrany przez jury, w którym będą zasiadać poetka Ewa Lipska, Anna Wyszconi z zespołu Łzy, były wokalista Budki Suflera Felician Andrzejczak, Grzegorz Stróżniak z Lombardu, znany autor tekstów Jacek Cygan oraz redaktorzy „Poloniki”. – Istnieją różne hymny: państwowe, religijne, wojskowe, szkolne... Czas na utwór na cześć współczesnej Polonii, który będzie ją jednoczył – apeluje Mariusz Andrzej Michalski. **(kor)**

JEŻELI ZNASZ TO DZIECKO, ZADZWOŃ NA POLICJĘ

Tajemnicza śmierć chłopczyka

Od kilku dni cała Polska żyje tajemniczą śmiercią około 3-letniego chłopczyka, którego ciało w ub. piątek wyłowiono ze stawu hodowlanego w Cieszynie-Guńdowach. Wiadomo tylko, że śmierć malucha, którego tożsamość i narodowość dotąd są nieznane, była następstwem wypadku bądź działania osób trzecich. W poniedziałek policja opublikowała wizerunek chłopczyka, a zdjęcia rozesyłała do wszystkich stolic europejskich. Śledczy liczą, że ujawnienie twarzy malucha przyniesie przełom w śledztwie.

Zarówno w polskich, jak i czeskich policyjnych bazach danych nie ma informacji na temat trwających poszukiwań ok. 3-letniego chłopczyka. Sekcja zwłok, którą przeprowadzono we wtorek, wykazała, że bezpośrednią przyczyną jego zgonu był uraz jamy brzusznej, spowodowany

pełnięciem jelita cienkiego. Dziecko mogło być zamordowane lub odnieść uraz w wypadku. Utonięcie wykluczono. – To nas bardzo dziwi, że nie było zgłoszenia o zaginięciu, bo zwykle w takich wypadkach po kilku minutach, po godzinie, najdłużej po dobie każda osoba, opiekun czy rodzice zgłaszają, są w wielkim zmartwieniu, że dziecko zginęło. Tutaj nie ma takiego zgłoszenia. W tej chwili to jest jakby pierwsza wersja prowadzonego śledztwa, że niestety były to działania przestępcze, że to dziecko bardzo małe zginęło, ponieważ opiekunowie to dziecko pobili – powiedział komendant główny policji, Andrzej Matejuk. Na pytanie, czy ktoś próbował ukryć fakt zabójstwa dziecka, odpowiedział, że „wstępne ustalenia takie są, bo jeżeli nie mamy zgłoszenia, nie jesteśmy w stanie ustalić tożsamości,

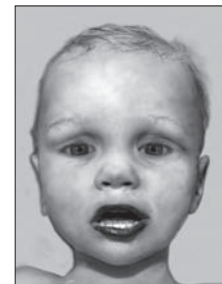
to znaczy, że ktoś to specjalnie ukrywał”. Policja prosi o pomoc wszystkich, którzy wiedzą coś na temat okoliczności tajemniczej śmierci i tożsamości chłopczyka. Ze względu na bliskość granicy, policjanci nie wykluczają, że chłopczyk może być Czechem. – Być może znajomi, członkowie rodziny czy sąsiedzi wskażą, że takie dziecko mieszkało w sąsiedztwie. Prosimy wszystkich, którzy rozpoznają malucha bądź odzież o jakiegokolwiek wskazówki i sygnały – powiedziała Małgorzata Borkowska z Prokuratury Okręgowej w Bielsku-Białej.

Chłopiec ma z wyglądu od dwóch do pięciu lat, wzrost ok. 100 cm, szczupłą budowę ciała, pociągłą twarz, wysokie czoło, usta średniej wielkości, bladą cerę, włosy krótkie proste blond, uszy duże przylegające, nos mały, oczy koloru niebieskiego,

uzębienie pełne.

Wszystkie osoby, które mogą mieć w tej sprawie jakiegokolwiek informacje,

lub wiedzą coś na temat zaginięcia podobnego dziecka, proszone są o kontakt z cieszyńskimi policjantami pod nr tel. 0048 33-851-62-55 lub z najbliższą jednostką policji (tel. 997 i 112). Można też skontaktować się z najbliższym posterunkiem czeskiej policji lub zadzwonić pod bezpłatny numer 112 lub 158. Rzeczniczka Powiatowej Komendy Policji w Karwinie, Zlataušė Viačková, zapewnia, że czescy policjanci są w ścisłym kontakcie ze swymi kolegami z Polski i informacje natychmiast im przekażą. **(gc, dc)**



Drastyczne zdjęcie dziecka zamieszczone wyłącznie na prośbę policji.

Każde logo jest inną przygodą

W Śląskim Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości w Cieszynie można oglądać prace Jacka Eberta i Andrzeja Budka, absolwentów wydziału grafiki warszawskiej Akademii Sztuk Pięknych. To projekty logo i identyfikacji wizualnej wykonane dla instytucji, firm i organizacji w założonej przez nich pracowni Kotbury. Wystawę można oglądać do 11 kwietnia. Warto zapoznać się z pracami, wśród których są tak znane projekty, jak na przykład logo Programu 1. Telewizji Polskiej. Podczas wernisażu zadaliśmy kilka pytań autorom.

Jaki jest przepis na dobre logo?

Najlepszy przepis to taki, że... nie ma dobrego przepisu. Każde logo jest inną przygodą, odkrywaniem czegoś nowego, innego.

Tworzycie logo dla firm, ale także organizacji pozarządowych. Jaka jest różnica w logo dla firmy od stworzonego dla Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka?

Praca niczym się nie różni. Co najwyżej różnicę odczuwamy przy kasie (*śmiech*). Czasami łatwiej jest sprzedać logo marketingowe, kiedy wiemy, co ma mówić o produkcie. W przypadku logo społecznie zaangażowanego może to być na przykład bardzo abstrakcyjna idea, bardzo trudna do uchwycenia, do opowiedzenia znakiem plastycznym.

Jak jest z postrzeganiem logo? Dostrzegamy je w codziennym życiu, czy raczej nie zauważamy, poza sytuacją, że idziemy do banku i szukamy znaku graficznego instytucji, w której ulokowaliśmy pieniądze?

Gdyby zadać pytanie: „Czy pan



Fot. TOMASZ WOLFF

Wystawę można oglądać do 11 kwietnia.

dostrzeże logo”, to odpowiedź będzie dosyć wymijająca. Natomiast jeżeli człowieka spróbować nakie-

rować na pogłębienie tej odpowiedzi, to nagle się okaże, że wpływ na nasze decyzje marketingowe

jest niezwykle silny dzięki logo.

Wasze najlepsze logo...

Rozmawiał: (wot)

Friedmann w roli głównej

Na kolejną marcową premierę zaprasza Scena Polska Teatru Cieszyńskiego. W sobotę zespół wystawi świetną komedię amerykańskiego autora Johna Tobiasa „Dzikie żądze”. Nad Olzą wyreżyserował ją gościnnie znany polski aktor i satyryk Stefan Friedmann, który na scenie Teatru Cieszyńskiego zagra też jedną z ról.

Państwo Griffinowie to zamożne małżeństwo w zaawansowanym średnim wieku, mieszkające w bogatej dzielnicy Londynu. On jest prezesem dużej firmy, ona przystojną,

niewygodnych pytań... nieco znudzoną damą. Dorobili się całkiem pokaźnego majątku, stabilizacji, ale są coraz bardziej sobą znudzeni. Wszystko im się układa poza jednym, istotnym elementem życia małżeńskiego... W księgarni odkrywają wyjątkowy podręcznik – „Zrealizuj swoje fantazje” dr. Leopolda Baumgartnera. Żeby ratować małżeństwo i obudzić żądze postanawiają wprowadzić go w życie. Nie jest to łatwe. Jednak los okazuje się łaskawy. Zabawa toczy się już sama. I to nieprzewidywalnie. To co dzieje się potem w sypialni państwa Griffi-

nów, przeszłoby wyobrażenie nawet doktora Baumgartnera...

Oprócz Stefana Friedmanna zobaczymy na scenie Lidę Chrzanównę i Karola Suszkę w roli państwa Griffinów, Barbarę Szotek-Stonawski w roli Luizy, a Mariusz Osmelak zagra włamywacza. Dodajmy, że asystentką reżysera była aktorka Sceny Polskiej, Katarzyna Wojczyk.

Początek przedstawienia – godz. 17.30. Premierę poprzedzi o godz. 17.00 wernisaż wystawy „Sześćdziesiąte urodziny trzynieckich plastyków”.

(kor)

Zaolziańscy plastycy wystawiają w Cieszynie

Dwóch zaolziańskich malarzy, Paweł Wałach i Józef Drong, którzy są członkami Polskiego Stowarzyszenia Artystów Plastyków w RC, będzie aż do końca maja wystawiać swoje prace na prawym brzegu Olzy. Wernisaż wystawy odbędzie się jutro o godz.

17.00 w Galerii Pod Aniołami przy ul. Zamkowej. Na wystawie będzie można obejrzeć około 60 prac. Józef Drong zaprezentuje zarówno rysunki, jak i obrazy olejne, Paweł Wałach tylko obrazy. Wystawę będzie można zwiedzać do 24 maja. (kor)



WIRTHUALNA KSIĘGARNIA

»ŚLĄSKIE DZIĘKCZYNIENIE«

KONRAD T. LEWANDOWSKI

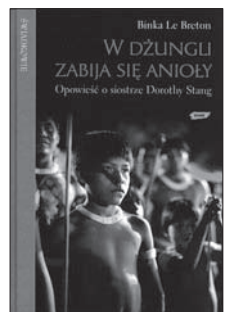
Wyd. „Wydawnictwo Dolnośląskie”. Nadkomisarz Jerzy Drwęcki na Śląsku. Jest druga połowa listopada 1929 roku, do Polski docierają pierwsze skutki Wielkiego Kryzysu. Jerzy Drwęcki na prośbę pułkownika Wieniawy-Długoszoskiego ma przekonać Wojciecha Korfantego do zawarcia ugody z rządem. Oficjalnym powodem przyjazdu nadkomisarza do Katowic są wykłady kryminalistyki dla podoficerów Policji Województwa Śląskiego. Przypadkowa i z pozoru banalna sprawa, którą Drwęcki zamierzał wykorzystać do celów dydaktycznych, okazuje się mieć kluczowe znaczenie dla jego misji. Polityka, gangsterskie interesy i porachunki splatają się w isticie gordyjski węzeł.



»W DŻUNGLI ZABIJA SIĘ ANIOŁY«

BINKA LE BRETON

Wyd. „Znak”. Sześć strzałów oddanych przez płatnego mordercę. Tak zginęła siostra Dorothy Stang. Spotkanie z zabójcą nie było dla niej zaskoczeniem. Wiedziała, że za jej głowę wyznaczono cenę. Mimo to powtarzała: „To moi ludzie. Chcę być z nimi w ich walce”. Siostrze Dorothy Stang nikt nie odebrał życia. Miała wybór. Oddała życie w sposób wolny. Oparta na faktach opowieść o kobiecie, która przeszło trzydzieści lat mieszkała w amazońskiej dżungli wśród najułubieńszych. Była nauczycielką, walczyła o ich prawa, wzywała do zaprzestania rabunkowego wyrębu tropikalnych lasów. To historia zwykłej kobiety, której pełne poświęcenia i pasji życie jest dowodem na to, że warto podążać swoją drogą.



Książki można nabyć lub zamówić w Klubie Polskiej Prasy i Książki przy ul. Čapka w Cz. Cieszynie (nr tel. 558 740 226). (kor)

»Trash story« nad Olzą

Miało być Czytanie Dramatu. Ale blisko czterdziestka miłośników Melpomeny, która zjawiała się w sobotę w Klubie Teatralnym Teatru Cieszyńskiego, by wysłuchać sztuki młodej polskiej dramatopisarki Magdy Fertacz „Trash story”, wcale nie musiała oglądać wyłącznie aktorów siedzących przy stoliku nad scenariuszami. Było to prawie że prawdziwe przedstawienie, albo – jak powiedział szef ostrawskiego teatru Silesia, Jiří Vobecký: „Iluzja niemal doskonałego przedstawienia teatralnego”.

Czytanie sceniczne sztuki polskiej autorki przeniosło widzów w Sudety. Do domu po wypędzonych Niemcach sudeckich, w którym rozgrywa się niezwykle rodzinne spotkanie. W odwiedziny do matki i szwagierki-wdowy przyjeżdża żołnierz, który postanawia odejść z armii, aby nie musieć jechać na misję do Afganistanu. Jego starszy brat zaginął przed kilkoma laty. Mimo tragedii rodzina nadal obchodzi jego urodziny. W

sztuce pojawia się wiecznie nieobecny ojciec pracujący na utrzymanie bliskich w Stanach Zjednoczonych. Mieszkańcy domu są również niepokojeni przez ducha małej dziewczynki – Urszulki, która mieszkała w nim przed wojną. Pojawia się w ich snach i zmusza do zadawania sobie



Fot. KATEŘINA CZERNÁ

W rolę Urszulki wcieliła się aktorka Sceny Polskiej, Anna Konieczna.

niewygodnych pytań...

Adaptacji sztuki do czeskich realiów dokonano za zgodą autorki. Tekst przetłumaczył wspomniany już Jiří Vobecký, aktor i reżyser, założyciel nowego zespołu teatralnego Silesia. – Tłumacząc często polskie sztuki na język czeski, by czeski widz mógł zapoznać się z twórczością przede wszystkim młodych autorów. Okazuje się bowiem, że są u nas prawie nieznanymi. W Polsce natomiast miłośnicy teatru lepiej znają naszych młodych dramatopisarzy, na przykład Petra Zelenkę czy Antonína Procházkę – powiedział Vobecký.

Oprócz Vobeckiego na scenie przedstawili się: Jan Kovář, Ludmila Forétková i Lenka Szilasi. W rolę ducha polskiej dziewczynki Urszulki wcieliła się aktorka Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego, Anna Konieczna. Dodajmy, że Czytanie Dramatu zorganizowały wspólnie dyrekcja Teatru Cieszyńskiego i Instytut Polski w Pradze. (kor)

W Cieszynie najlepiej czytają dzieciom

Biblioteka Miejska w Cieszynie zdobyła główną nagrodę w konkursie na najlepiej przeprowadzoną kampanię społeczną „Cała Polska czyta dzieciom”. Konkurs odbył się już po raz ósmy. Cieszyn wygrał z m.in. Katowicami, Łodzią czy Krakowem.

Placówkę nagrodzono za całokształt działalności oraz głośne czytanie najmłodszym. Zajęć tego typu w bibliotece jest cała masa, składają się na nie zarówno spotkania z dziećmi zdrowymi, jak i specjalnej troski. – W kampanii nie chodzi o wielką literaturę, ale żeby poprzez dzieci wiadomość docierała do rodziców – wyjaśnia kierownik bibliotecznego oddziału dla dzieci, Bożena Kłosiewicz. – Główną ideą tej kampanii jest wytworzenie w rodzinie więzi poprzez wspólne czytanie. Jest to specyficzny czas, który rodzice mogą w pełni poświęcić dziecku – dodaje.

Jednym z głównych powodów przyznania nagrody Cieszynowi są cykle zajęć dla dzieci specjalnej troski,



Urszula Morcinek, Bożena Kłosiewicz, Agata Dąbek i Anna Ptasńska z oddziału dla dzieci Biblioteki Miejskiej w Cieszynie.

ujęte w programie kampanii „Czytanie z bliska”. Biblioteka realizuje spot-

kania wraz z Ośrodkiem Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczym,

Specjalnym Ośrodkiem Szkolno-Wychowawczym w Cieszynie oraz

Domem Pomocy Społecznej „Feniks” ze Skoczowa.

Program biblioteki jest bardzo bogaty, a zajęcia odbywają się nawet kilka razy dziennie. Oprócz codziennych spotkań dla czytelników prowadzone są cykle tematyczne dla grup zorganizowanych z przedszkoli i szkół. „Czytanie na drugie śniadanie” organizowane jest z myślą o dzieciach przedszkolnych. Dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych skierowany został cykl „Wychowanie przez czytanie”. Ponadto prowadzone są lekcje o charakterze ekologicznym i regionalnym. Natomiast celem akcji „Cieszyniacy czytają dzieciom” jest budowanie więzi z miastem i jego mieszkańcami – dzieci mogą poznać nie tylko książki, ale także ludzi, którzy wykonują ciekawe zawody lub mają jakąś pasję. – Zawsze staramy się coś nowego dodać, ale nie stać nas, żeby z czegoś zrezygnować, dlatego program spotkań nieustannie się powiększa – śmieje się Bożena Kłosiewicz. (gc)

Wiosenne kolorowanie miasta

Młodzi ludzie z Cieszyna postanowili przywitać wiosnę w nietypowy sposób. W poniedziałek na Rynku w trzy godziny przemalowali... szarą śmieciarkę. Spokojnie, wszystko odbyło się za zgodą właściciela pojazdu.

Wiosenny happening zorganizowali członkowie Stowarzyszenia

Cieszynskiej Młodzieży Twórczej. W sumie około 15 osób. Do malowania zapraszani byli także przechodnie. W ciągu trzech godzin wielka zielona śmieciarka z Zakładu Gospodarki Komunalnej nabrała tęczy kolorów. Na jednym z boków wozu trzy krasnale przenoszą śmieci do recyklingu.

Na drugim widnieje piękny, kolorowy i niezaśmiecony świat. – Prawda, że teraz jest przyjemniej – uśmiechała się Sławomira Kalisz, szefowa SCMT.

W SCMT padły różne propozycje zorganizowania imprezy na przywitanie wiosny. – Kiedy usłyszeliśmy o podobnej akcji w Finlandii stwierdziliśmy, że malowanie śmieciarki to jest dobry pomysł. Czegoś takiego jeszcze nie było na Śląsku Cieszyńskim – mówiła Żaneta Kubaszewska, jedna z organizatorek happeningu. Uczniowie sami postarali się o farby i pędzle (dostali je od Lakmy i Polifarbu) oraz niezbędne pozwolenia.

Na jednej śmieciarce się nie skończy, członkowie stowarzyszenia mają w planach kolejne ciekawe projekty malarskie. – Chcemy zrobić wśród mieszkańców konkurs na najładniej pomalowany kosz na śmieci – poinformował Robert Kalisz, inicjator akcji. – Zamierzamy zamienić wszystkie zwyczajne i szare elementy miejskiego krajobrazu w wesołe i radosne. Tak, żeby nasze miasto było żywe, a nie stonowane i zbyt poprawne – stwierdził Robert Kalisz. (gc)



Śmieciarkę malowało 15 uczniów.

Czechosłowacja żyje... na kolei

Czechosłowacja skończyła się 31 grudnia 1992 roku. Do dziś jednak oba kraje, zupełnie już odrębne, są ze sobą mocno powiązane. Pokazuje to wystawa „Czecho-Słowacja” Igora Przybylskiego, którą wkrótce zobaczymy w Galerii Szara w Cieszynie.

Szczególnie interesujące na tle przemian w obu krajach są koleje czeskie i słowackie. Jeśliby spojrzeć na użytkowniki przez nie tabor, to okazuje się, że lokomotywy w obu krajach wciąż są praktycznie takie same. Różnią się tylko detalami. Istnieje także dość mocna współpraca kolei czeskich ze słowackimi – np. czeskie lokomotywy jadą przez Słowację niemal do granicy z Ukrainą, z kolei lokomotywy słowackie prowadzą pociągi do samej Pragi. – Można więc pokusić się o stwierdzenie, że w obszarze kolejowym Czechosłowacja funkcjonuje nadal. Obecnie zarówno czeskie, jak i słowackie koleje wprowadzają nowe, charakterystyczne schematy kolorów (w Czechach są to błękit i biel, na Słowacji biel i karmin), co ma ułatwić identyfikację – mówi urodzony w 1974 roku w Warszawie Igor Przybylski, który realizuje artystyczny projekt „Czecho-Słowacja”.

Jego wystawa o tym samym tytule ma być próbą utrwalenia, znalezienia tego, co jeszcze z minionej epoki zostało i nadal funkcjonuje w obu krajach. Na ekspozycji pojawią się zatem zdjęcia i realizacje wideo m.in. lokomotyw eks-

platowanych do dziś w obu krajach czy starych stacji.

Projekt będzie kontynuowany. – Chciałbym stworzyć fotograficzną mozaikę z fotografii ukazującą plastyczne zróżnicowanie czeskich i słowackich lokomotyw. Powstanie także obszerny cykl abstrakcyjnych obrazów, których inspiracją stanie się „Czechosłowacja” – dodaje Igor Przybylski.

Jego wystawę „Czecho-Słowacja” będzie można oglądać w cieszyńskiej Galerii Szara przy ul. Srebrnej 1 od 31 marca (wernisaż o godz. 19.00) do 25 kwietnia. (gc)



Jedna z prac Igora Przybylskiego.

TRANSGRANICZNA DROGA KRZYŻOWA

Po raz drugi w historii Cieszyna ulicami polskiej i czeskiej części miasta przejdzie w piątek wielkopostna Droga Krzyżowa. Wierni wyruszą o godz. 17.00 z kościoła Najświętszego Serca Pana Jezusa w Czeskim Cieszynie do sanktuarium Matki Bożej Cieszyńskiej po polskiej stronie Olzy. Rok temu nabożeństwo w takiej formie można było zorganizować po raz pierwszy, dzięki rozszerzeniu strefy Schengen i otwarciu granic. Tegoroczna Droga Krzyżowa została włączona w trwające obchody 1200-lecia Cieszyna. Ks. prałat Henryk Satława, proboszcz parafii św. Marii Magdaleny, zwraca uwagę, że wspólne celebrowanie religijnych uroczystości jest także symbolem jedności miasta. – W naszych rozważaniach w językach polskim i czeskim, będziemy poruszać tematy związane z rodziną i małżeństwem oraz kapłaństwem – uważa ksiądz. (r)

REKLAMA

Permedia
pigments & innovations

**Export Manager
NA RYNEK EUROPY**

Obowiązki:

- ❖ skuteczne pozyskiwanie nowych klientów w ramach ustalonych celów,
- ❖ utrzymywanie bieżących kontaktów handlowych z dotychczasowymi klientami,
- ❖ sporządzanie i negocjowanie umów handlowych,
- ❖ przygotowanie strategii rozwoju rynku,
- ❖ rozwój sieci sprzedaży,
- ❖ realizowanie założeń budżetu sprzedaży na podległym terenie,
- ❖ poszerzanie asortymentu sprzedawanych wyrobów poprzez wprowadzanie nowych produktów,
- ❖ bieżące monitorowanie rynku, w tym działań konkurencji,
- ❖ monitorowanie oraz terminowe egzekwowanie płatności przeterminowanych klientów.

Wymagania:

- ❖ doświadczenie w sprzedaży międzynarodowej min. 2 lata w dziedzinie przemysłu „chemicznego” (praktyczna wiedza na temat europejskiego rynku tworzyw sztucznych i chemii budowlanej),
- ❖ wykształcenie wyższe (preferowane techniczne),
- ❖ bardzo dobra czynna znajomość języka angielskiego i rosyjskiego,
- ❖ znajomość technik negocjacyjnych,
- ❖ skuteczność w działaniu, orientacja na wynik,
- ❖ samodzielność, operatywność,
- ❖ gotowość do częstych podróży służbowych,
- ❖ znajomość MS Office,
- ❖ prawo jazdy.

Prosimy o przesłanie listu motywacyjnego wraz ze zdjęciem oraz życiorysem zawodowym na adres e-mail:

rekrutacja@permedia.pl

Do aplikacji proszę dołączyć oświadczenie o wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych na potrzeby rekrutacji zgodnie z „Ustawą o ochronie danych osobowych” z dn. 29. 8.1997 r.

GŁOSIK

Uczennice z Trzyńca z nagrodami!

Wielu z was lubi i potrafi ładnie rysować, śpiewać lub tworzyć (na razie do szuflady) własne utwory literackie. Czy wiecie, że jest bardzo dużo konkursów – tak w Czechach, jak i w Polsce, w których możecie wziąć udział i porównać swe zdolności ze swymi rówieśnikami? Poproście kogoś z rodziców lub dziadków, by poszperali razem z wami w internecie i z pewnością znajdziecie coś odpowiedniego dla siebie. Kto wie – może uda wam się nawet zdobyć jakąś nagrodę?

Podobnie jak Agatce i Dorocie Bartnickim oraz Ewce Mencner z Polskiej Szkoły Podstawowej w Trzyńcu I. Agatka (kl. 1) i Dorotka (kl. 2) zdobyły niedawno 1. nagrodę ex aequo (to znaczy dwie równorzędne pierwsze nagrody) w X Międzynarodowym Konkursie Plastycznym dla Polaków Mieszkającej na Wschodzie, organizowanym przez Centrum

Młodzieży im. dr. Henryka Jordana w Krakowie. Na konkurs wpłynęły 52 prace plastyczne z 10 krajów, które jurorzy oceniali w trzech kategoriach. Temat był trudny – trzeba było namalować muzykę sławnego polskiego kompozytora Fryderyka Chopina. Dyrektor trzyńskiej szkoły, Tadeusz Szkucik, zdradził nam, że obie dziewczynki już po raz trzeci brały udział w konkursie i po raz trzeci zdobyły nagrody.

Ich koleżanka Ewa Mencner spróbowała sił w ogłoszonym w Ostrawie wojewódzkim konkursie literackim pt. „Nasza uroczystość rodzinna”. Choć Ewa chodzi dopiero do trzeciej klasy, bez trudu uporała się z językiem czeskim i za swoje opowiadanie zdobyła drugą nagrodę! Dodajmy, że w jej kategorii ocenianych było 39 prac.

„Głosik” odwiedził dziewczynki w

ich szkole. Przeczytajcie, co mówią o swych zainteresowaniach i o konkursach, w których odniosły sukcesy.

AGATKA BARTNICKA

Rysuję dla własnej przyjemności, najchętniej pieski. Chciałabym mieć dużego pluszowego psa. Gdy rysowałam na konkurs, słuchałam muzyki Chopina i ta przypominała mi wicher. Narysowałam wierzby, które wiatr wygina i spadają z nich liście. Niebo było ciemnogratanowe. Próc rysowania lubię różne gry planszowe. Gram z siostrą i bratem.

DOROTKA BARTNICKA

Lubię rysować różne rzeczy, najbardziej chyba ludzi. Ale nie lubię kolorować całego obrazka, zwykle naszkicuję obrazek i pokoloruję tylko niektóre części. Na konkurs rysowałam szlachciców, którzy tańczą poloneza. Dziadek znalazł mi w komputerze obrazki, jak szlachcice wyglądali. Tańczyłam już poloneza na balikach w przedszkolu i w szkole. Lubię też czytać i śpiewać, w konkursie „Jaro prišlo k nám” zdobyłam niedawno 3. miejsce.

EWKA MENCNER

Na konkurs opisywałam moje urodziny. Nie spodziewałam się, że wygram. W domu piszę książki. Gotowych mam już 37. Piszę je piórem lub ołówkiem, rysuję do nich obrazki. Są najczęściej o zwierzętach. Jedna książka ma 12 kartek. Inna z nich nazywa się na przykład „Zwierzęta domowe”. Piszę je dla siebie, niektóre czytają koleżanki, mamusia i tatuś. Młodszej siostrze, która chodzi do 1. klasy, też je czytam. W szkole moje ulubione przedmioty to matematyka i język polski. (dc)



Fot. DANUTA CHLUP

Dorocie, Ewce i Agatce zrobiliśmy zdjęcie w bibliotece trzyńskiej szkoły.

WITAMY



Fot. ARC

ANNA i BOGNA to córki Bogny Jiravskiej Godula i Otakara Jiravskiego. Urodziły się 3 grudnia ub. roku i rosą jak na drożdżach. Mają starszego brata Filipa, który jest pierwszoklasistą w Polskiej Szkole Podstawowej w Suchej Górnej, gdzie rodzinka mieszka. Rodzice wybrali imiona, których pisownia jest identyczna w obu językach – polskim i czeskim, ponieważ tatuś dziewczynek pochodzi z Chomutowa. Jedna córka „odziedziczyła” imię po mamie, dla drugiej wybrał je tatuś.

Anna to imię hebrajskiego pochodzenia, tłumaczone jako „pełna wdzięku, łaski”. Imię Bogna stanowi formę pochodną od imion rozpoczynających się na „Bog” (na przykład Bogusława). Istnieją też hipotezy, że

wymyślił je kronikarz Jan Długosz, w którego pismach imię to pojawiło się po raz pierwszy. W Polsce udokumentowane jest od XV wieku.

Anna obchodzi imieniny 26 lipca, Bogna 20 czerwca i 23 lipca. (dc)

UWAGA RODZICE! Zachęcamy do nadsyłania zdjęć Waszych pociech, które przysły na świat w ostatnich miesiącach. Oprócz zdjęcia prosimy o informacje na temat imion i nazwisk rodziców, daty i miejsca urodzenia dziecka, prosimy podać także jego wagę urodzeniową i wzrost, ewentualnie dane na temat rodzeństwa. Interesuje nas też, w jaki sposób wybieraliście imię dla dziecka. Zdjęcia prosimy przysyłać na adres: danuta.chlup@glosludu.cz lub klasyczną pocztą na adres Redakcji.

GŁOSIKOWA KORESPONDENCJA

KOCHANY GŁOSIKU I LUDMIĘKO!

Piszemy do Was list z naszej Szkoły Podstawowej w Jabłonkowie. Tu cały czas coś się dzieje! W piątek przed feriami wiosennymi odbył się w sali gimnastycznej Turniej Sportowy. Współzawodnictwo zorganizowali uczniowie działający w Parlamencie Szkolnym – Daniel Świerczek i Michał Staszowski oraz ich pomocnicy Artur Vacovsky i Jakub Szotkowski. Dla młodszych kolegów z klas 1-3

przygotowali tor przeszkód i inne zabawy, a dla 4. i 5. klasy turniej w dwa ognie. Wszystkie dzieci były przydzielone do grup. Po turnieju ogłoszono wyniki i każdy dostał w nagrodę coś słodkiego na ząbek. Był to bardzo udany sportowy dzień. Choć nasza grupa była ostatnia, to i tak było fajnie. Jesteśmy ciekawi, co Parlament Szkolny wymyśli w następnym roku szkolnym.

Pozdrawiają Ola, Kaja, Terka i Johanka z 5. klasy.

WIEŚCI Z PRZEDSZKOLI

Wędrzynia

W wędrzyńskim przedszkolu na dobre zapanała już wiosna. W poniedziałek dzieci poszły wspólnie nad rzekę, żeby utopić Marzannę. Panie nauczycielki zrobiły kukłę z papieru i różnych materiałów, a przedszkolaki pomogły ją pomalować i ozdobić. W przyszłym tygodniu na dzieci czeka kolejna atrakcja: panie przygotowują dla nich spotkanie z zajączkiem, w czasie którego w przedszkolnym ogrodzie będą wypełniać różne zadania i szukać pani Zajączkowej.

Jabłonków

Marzannę topiono także w Jabłonkowie. W ubiegły piątek 60 dzieci z polskiego przedszkola poszło nad rzekę Łomniankę, żeby utopić kukłę, symbolizującą zimę. Marzannę dzieci robiły od rana, używając do tego gałązek, papieru i materiału. Podobno początkowo kukła Marzanny jakoś nie chciała popłynąć z nurtem rzeki, ale w końcu się udało.



Przedszkolaki z Jabłonkowa i zrobiona przez nich Marzanna.

Fot. ARC

Leszna Dolna

Przedszkole z Trzyńca-Lesznej przygotowuje się do dużej imprezy, o której już na pewno słyszeliście, bo odbywa się nie pierwszy raz. Konkurs recytatorski dla przedszkoli tym razem odbędzie się w domu PZKO w Lesznej Dolnej, a zorganizuje go właśnie miejscowe przedszkole. Odbędzie się 14 kwietnia. Od godziny 9.00 będą prezentować się dzieci z polskich przedszkoli z całego Zaolzia, z każdej placówki przyjechać może dwójka przedszkolaków.

Lutyń Dolna

Lutyńskie przedszkolaki już cieszą się na wiosenne imprezy, zaplanowane przez panie nauczycielki. Po świętach wielkanocnych dzieci będą mogły... spędzić jedną noc w przedszkolu! W nocy z piątku na sobotę dzieci przenojują w przedszkolu, a główną atrakcją będzie teatrzyk cieni. Przedszkolaki przygotowują specjalne przedstawienie, prawdopodobnie będzie to bajka „Czerwony Kapturek”. (ep)



CZWARTEK 25 marca

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.10 Kwadrans po ósmej 8.25 Kawa czy herbata? 8.40 Tupi i Binu 8.50 Skarby Małgosi 9.00 I kudłate, i łaciate 9.10 Dlaczego? Po co? Jak? 9.30 Rodzina Rabatków - Biały Królik 10.00 Legenda Nezha (s.) 10.30 Mieszkamy blisko żywiołów - Mieszkamy na wulkanie 11.05 Dziewczynka z trąbką (film kop.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Plebania (s.) 13.00 Klan (s.) 13.30 Jaka to melodia? (teleturniej) 14.00 My, wy, oni 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.10 Sport Euro 2012 15.20 Moda na sukces (s.) 15.50 Bonanza (s.) 16.40 Z reflekssem 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Plebania (s.) 18.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.05 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.25 Ojciec Mateusz (s.) 21.25 Sprawa dla reportera 22.10 Szminka w wielkim mieście (film USA) 23.00 Warto rozmawiać 23.55 Program publicystyki kulturalnej 0.15 Oglądaj kabarety i wygrywaj 0.50 Główny podejrzany VII - Końcowy akt (film bryt.).

TVP 2

6.00 Kopciuszek 6.30 Świat według Bindi (s.) 7.00 Harry i Hendersonowie (s.) 7.25 Król Maciuś Pierwszy 7.45 Licencja na wychowanie 8.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Aleja gwiazd 11.05 Gilotyna (teleturniej) 11.35 Laskowik & Malicki (s.) 12.20 Oblicza Ziemi - Skaliste cuda południowych Alp 13.00 Wojciech Cejrowski boso przez świat - Życie codzienne Indian 13.35 Licencja na wychowanie 14.15 Barwy szczęścia (s.) 14.45 Everwood (s.) 15.40 Szansa na sukces - T.Love 16.40 Brzydula Betty (s.) 17.30 Program lokalny 18.00 Panorama 18.30 Gorący temat 18.45 Licencja na wychowanie 19.30 Dzieciaki górą (teleturniej) 20.05 Barwy szczęścia (s.) 20.45 Dr House (s.) 21.40 Nowa 22.45 997 (mag.) 23.20 Czytaj i płacz (film USA) 0.45 Osmi Dzień Teatru.



CZYTAJ I PŁACZ

Komedia, 85 minut, USA 2006

TVP 2, czwartek 25. 3., godz. 23.20

Reżyseria: Paul Hoen

Występują: Kay Panabaker (Jamie Bartlett), Danielle Panabaker (Is), Alexandra Krosney (Harmony), Marquise Brown (Lindsay), Allison Scagliotti (Sawyer Sullivan), Jason Dolley (Connor Kennedy), Chad Broskey (Marco Vega)

Nieśmiała Jamie Bartlett prowadzi sekretny dziennik, w którym zapisuje przemyślenia na temat szkoły i rówieśników. Przyjmuje w nim imię Isabell, obdarzając alter ego cechami, których sama nie posiada: pewnością siebie i zdecydowaniem. W dzienniku jest dziewczyną, która bez trudu zyskuje sympatię kolegów, rozprawia się z kliką szkolnych gwiazd i zdobywa serce najprzystojniejszego chłopaka w ogólniaku. Na skutek nieprzewidzianych okoliczności część jej prywatnych zapisków zostaje opublikowana w formie książki i staje się bestsellerem.

TV KATOWICE

6.10 Info poranek 6.15 Serwis info flesz 6.53 Info traffic 7.17 Info poranek 7.45 Aktualności 8.10 Gość poranka 8.45 Narciarski weekend 9.44 Serwis sportowy 10.10 Biznes otwarcie dnia 10.50 Gość poranka 12.15 Biznes 13.10 Raport z Polski 16.00 Rozmowa dnia 16.50 Drogowy raport - informator GDDKiA 17.00 Raport z akcji (mag.) 17.30 Aktualności 18.20 Narciarski weekend 18.30 Uwaga! Weekend! Informator kulturalny 19.15 Rynek jest dla wszystkich 19.25 TV Katowice zaprasza 20.10 Minęła 20-ta 21.06 Telekurier 21.45 Aktualności 22.23 Info dziennik 23.18 Raport z Polski 23.46 W poszukiwaniu straconego socjalizmu 0.41 Minęła 20-ta.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.15 Fortuna Wiedzy (teleturniej) 8.00 Tylko miłość (s.) 9.00 Świat według Kiepskich (s.) 10.00 Daleko od noszy 11.00 Malanowski i Partnerzy (s.) 11.30 Samo życie 12.00 Rodzina zastępcza (s.) 13.05 Czarodziejki (s.) 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Świat według Bundy (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy (s.) 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (s.) 21.00 Hotel 52 (s.) 22.00 Moment prawdy 23.00 Przeznaczenie 0.00 Kości (s.) 1.00 Zagadkowa Noc.

TVC 1

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Niebezpieczna decyzja (film USA) 10.25 Rendez-vous z Gustavem Bromem (pr. muzyczny) 11.30 Żona z odzysku (film TV) 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Córki McLeoda (s.) 14.15 Potyczki Amy (s.) 15.10 Dookoła świata z Willim Fogiem (s. anim.) 15.35 Była sobie planeta (s. anim.) 16.00 Złote rączki 16.15 Kumpel Timmy (s.) 16.30 Zaczarowane przedszkole 17.00 AZ-kwiz 17.25 Stop 17.30 Walcz o swoje 17.55 Prognoza pogody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Czarne owce (pr. publ.) 18.40 Minuta w muzeum 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej 10 i Szansy na milion 19.00 Wiadomości, sport, prognoza pogody 20.00 Detektyw Murdoch (s.) 20.50 Życia niezwykłe - Ilja Racek (cykl dok.) 21.45 Talk-show M. Jilkovej 22.35 Na tropie (mag. krym.) 23.00 Taggart: Wyspa (film br.) 23.50 Losowanie Szczęśliwej 10 i Szansy na milion 23.55 Seks w wielkim mieście (s.) 0.20 Córki McLeoda (s.) 1.05 Rajskie ogrody (cykl dok.) 1.25 Poszukiwania czasu utraconego 1.40 Szukam pracy (mag.) 2.05 Rodzina i ja.

TVC 2

6.00 Tom, najlepszy przyjaciel (s. anim.) 6.20 Pszczółka Maja (s. anim.) 6.45 Kryjówka (opow. filmowe) 7.00 Pod pokrywką (mag. kul.) 7.25 Małe radości Ludvika Kundery 7.55 Diagnoza 8.10 Kierowcy zawodowcy 8.30 Panorama 9.10 Dołącz do nas (pr. ekol.) 9.25 Nie poddawaj się (pr. ekol.) 9.40 Katastrofy lotnicze (cykl dok.) 10.35 Na pływali ze M. Svatošovą (talk-show) 11.00 Nieznani bohaterowie (cykl dok.) 11.35 AZ-kwiz 12.00 Dom - to sztuka (mag.) 12.25 Czarne owce (pr. publ.) 12.40 Odpryski czasu 13.00 Dziewięć rzemiosł 13.20 Bajka 14.45 Labirynt (pr. dla dzieci) 15.15 Wędrująca kamera (mag.) 15.40 Kwartet (mag.) 16.10 Pryzmat (mag.) 16.30 Tysiąc lat czeskiego myślenia (cykl dok.) 17.00 Prywatne muzea (cykl dok.) 17.10 Design trend (cykl

dok.) 17.25 Służyłem w Wehrmachcie (dok.) 18.25 Poker (mag.) 18.55 Wiadomości w czeskim języku migowym 19.05 Meduza (lista przeb.) 19.45 Po czesku 20.00 Szent István... losy austro-węgierskiego pancernika (dok.) 21.00 Historie.cs (mag.) 22.00 Dziura (film fr.-wł.) 0.10 Europejska instrukcja obsługi 0.30 Talk-show E. Kočíckovej 0.55 Egipt: Obserwujemy was (dok.) 1.50 Pod fachową opieką (s.) 2.15 Tragiczne zdarzenia.

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Stefanie (s.) 9.30 Złote dziecko (film USA) 11.15 Tescoma ze smakiem (mag. kul.) 11.20 Lenssen i spółka (s.) 11.50 Komisarz Rex (s.) 12.50 Strażnik Teksasu (s.) 13.45 Gwiazdne wrota (s.) 14.40 Smallville (s.) 15.35 Krok za krokiem (s.) 16.05 Wzór (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) 21.20 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 22.15 Filmiki z Internetu 22.55 Agentki D.E.B.S. (film USA) 0.30 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 1.35 Obchód 2.05 Poradnik domowy.

PRIMA

6.25 Laboratorium Dextera (s. anim.) 6.55 Siostry (s.) 7.20 Tom & Jerry (s. anim.) 7.35 Party z kucharzem 8.10 Frasier (s.) 8.55 M.A.S.H. (s.) 9.25 Prawo i porządek (s.) 10.25 To morderstwo, napisała (s.) 11.30 Sprawy z Bostonu (s.) 12.25 M.A.S.H. (s.) 12.55 Reba (s.) 13.30 Czarodziejki (s.) 14.30 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 15.35 Morderstwa w Midsomer (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.50 Fakty B. Tacheci 18.00 Nakryto do stołu! (konkurs kulinarny) 18.55 Wiadomości, sport, prognoza pogody 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Randka w ciemno 21.20 Tata i mama poszukiwani (reality show) 22.25 Chirurgi (s.) 23.25 Moja siostra i ja (film fr.) 1.20 Zadzwoń do jasnovidza.

PIĄTEK 26 marca

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.10 Kwadrans po ósmej 8.25 Kawa czy herbata? 8.45 Koszmarny Karolek 9.00 Moliki książkowe 9.10 Powrót do przyszłości - Superdoktor 9.40 Kocha, nie kocha 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Plebania (s.) 13.00 Klan (s.) 13.30 Jaka to melodia? (teleturniej) 14.05 Mistrzostwa Polski w Zakopanem 15.00 Wiadomości 15.10 Sport Euro 2012 15.20 Moda na sukces (s.) 15.50 Bonanza (s.) 16.40 Z reflekssem 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Plebania (s.) 18.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.05 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.15 Śpiewaj i walcz 21.30 Pamiętnik księżniczki II - Królewskie zaręczyny (film USA) 23.30 Pamięć absolutna (film USA) 1.30 Wymarzony urlop (film USA).

TVP 2

6.00 Kopciuszek 6.25 Świat według Bindi (s.) 6.55 Harry i Hendersonowie (s.) 7.25 Król Maciuś Pierwszy 7.45 Licencja na wychowanie 8.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Aleja gwiazd 11.00 Gilotyna (teleturniej) 11.35 Czarne Pióro 13.25 Licencja na wychowanie 14.05 Barwy szczęścia (s.) 14.40 Everwood (s.) 15.40 Kabaretowy Klub Dwójki 16.40 Brzydula Betty (s.) 17.25 Magazyn Ekstraklasy - Szybka piłka 17.30 Program lokalny 18.00 Panorama 18.30 Gorący temat 18.45 Historie prawdziwe 19.30 Dzieciaki górą (teleturniej) 20.00 Kocham cię, Pol-



DWÓCH GNIEWNYCH LUDZI

Komedia, 130 minut, USA 2003

Polsat, piątek 26. 3., godz. 21.45

Reżyseria: Peter Segal

Występują: Adam Sandler (Dave Buznik), Jack Nicholson (doktor Buddy Rydell), Marisa Tomei (Linda), Luis Guzmán (Lou), Jonathan Loughran (Nate), Kurt Fuller (Frank Head), Krista Allen (Stacy)

Dave Buznik jest spokojnym, nieśmiałym młodzieńcem, który zajmuje się projektowaniem ubrań dla kotów. W wyniku fatalnego splotu okoliczności zostaje oskarżony o poturbowanie stewardesy i uznany za furia. Na nic zdają się wszelkie tłumaczenia, sąd kieruje chłopaka na przymusową terapię kontroli gniewu. Leczenie prowadzi dr Rydell, człowiek wysoce ekscentryczny i nieobliczalny. Jakby tego było mało, sąd wydaje postanowienie, że na czas terapii doktor ma zamieszkać u Dave'a.

sko! 20.10 Na dobre i na złe (s.) 21.15 Kocham cię, Polsko! 22.50 Szansa dla karierowicza (film USA) 0.25 West Point - Rocznik 61 (film USA).

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 6.10 Info poranek 6.18 Telekurier 6.23 Info traffic 6.36 Raport z Polski 7.45 Aktualności 8.10 Gość poranka 8.45 Narciarski weekend 9.21 Info poranek 10.10 Biznes otwarcie dnia 10.44 Serwis sportowy 10.50 Gość poranka 12.15 Biznes 13.10 Raport z Polski 16.00 Rozmowa dnia 16.15 Biznes 16.50 Rynek jest dla wszystkich 17.00 Instytucje pozarządowe Teatr grodzki z Bielska 17.30 Aktualności 18.15 Magazyn meteo 18.20 Po drugiej stronie ulicy 18.50 Nasz reportaż 19.05 C.U.D. zdrowia 19.15 Narciarski weekend 19.25 TV Katowice zaprasza 20.10 Forum 21.07 Telekurier 21.45 Aktualności 22.15 Info dziennik 23.17 Raport z Polski 23.45 Ballada o lekkim zabarwieniu erotycznym 0.11 Wstęp wzbroniony 1.25 Forum.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.15 Fortuna Wiedzy (teleturniej) 8.00 Tylko miłość (s.) 9.00 Świat według Kiepskich (s.) 10.00 Daleko od noszy 11.00 Malanowski i Partnerzy (s.) 11.30 Samo życie 12.00 Rodzina zastępcza (s.) 13.05 Czarodziejki (s.) 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Świat według Bundy (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy (s.) 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Szeregowiec Dolot (film kop.) 21.45 Dwóch gniewnych ludzi (film USA).

TVC 1

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Najęty klaun (film słow.) 10.30 Szczęście domowe (mag.) 11.00 Kolory życia (mag.) 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Córki McLeoda (s.) 14.15 Potyczki Amy (s.) 15.00 Film o serialu „Poste restante” 15.15 Franklin (s. anim.) 15.35 Tajemnica zamku Czarna Róża (s.) 16.00 Baranek Shaun (s. anim.) 16.05 Garfield i przyjaciele (s. anim.) 16.30 Labirynt

(pr. dla dzieci) 17.00 Za szkołę 17.30 Mieszkać - to sztuka (mag.) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Białe owce (pr. publ.) 18.40 Dziecięcy punkt widzenia 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki i Szansy na milion 19.00 Wiadomości, sport, prognoza pogody 19.55 Losowanie Euromilionów 20.00 Poste restante (s.) 20.55 13. komnata Hany Talpovej 21.30 Talk-show J. Krausa 22.15 Californication (s.) 22.45 Losowanie Euromilionów 22.50 Minorrr (film fr.-hiszp.) 0.30 Losowanie Szczęśliwej 10 0.35 Córki McLeoda (s.) 1.15 Wszystko-party 2.00 Musicblok 2.25 Monty Python: Prawie prawda (s.).

TVC 2

6.00 Tom, najlepszy przyjaciel (s. anim.) 6.25 Pszczółka Maja (s. anim.) 6.45 Ja i moja rodzina (s. dok.) 7.00 Walcz o swoje 7.25 Tysiąc lat czeskiego myślenia 7.55 Prywatne muzea (cykl dok.) 8.05 Designtrend (cykl dok.) 8.20 Po czesku 8.30 Panorama 9.10 Na tropie (mag. krym.) 9.35 Życia niezwykłe - Ilja Racek (cykl dok.) 10.30 Mniej znaczy więcej (dok.) 11.00 Pogotowie kulinarne (mag.) 11.35 AZ-kwiz 12.00 Pod pokrywką (mag.) 12.25 Czarne owce (pr. publ.) 12.40 Ten nasz czeski charakter 13.15 Meduza (lista przeb.) 13.50 Złote rączki 14.10 Straszna historia (s.) 14.40 Sportowcy świata: Lillehammer 1994 (cykl dok.) 15.30 Królestwo dzikiej natury (cykl dok.) 16.00 Eksperyment 16.25 Rodzina i ja 16.45 Francja a echa stron rodzinnych (s. dok.) 17.05 Odpryski czasu 17.20 72 imiona czeskiej historii (cykl dok.) 17.40 Czy mnie zechcecie? 17.55 Romowie w Europie (s. dok.) 18.25 Kosmopolis - wyd. specjalne (mag.) 18.55 Wiadomości w czeskim języku migowym 19.05 Magazyn Ligi Mistrzów 19.30 Auto Moto Styl (mag.) 20.00 Cudowna planeta: Tajemnice słońca (cykl dok.) 20.55 Moja rodzina (s.) 21.25 Soul Deep (s. dok.) 22.20 Big Beat (s. dok.) 23.25 Monty Python: Prawie prawda (s.) 0.25 Ludzie z maneży (s. dok.) 1.25 Pod fachową opieką (s.) 1.50 Q (mag.) 2.20 U nas w Europie (mag.).

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Stefanie (s.) 9.35 Tajemnicza kobieta: Fotografie (film USA) 11.10 Tescoma ze smakiem (mag. kul.) 11.20 Lenssen i spółka (s.) 11.50 Komisarz Rex (s.) 12.50 Strażnik Teksasu (s.) 13.40 Gwiazdne wrota (s.) 14.40 Smallville (s.) 15.35 Krok za krokiem (s.) 16.05 Wzór (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Jak poeci nie tracą nadziei (film czes.) 22.30 Atak rekinów: Megalodon (film kop.) 0.15 Zbroja Boga II (film Hongkong) 2.25 Filmiki z Internetu.

PRIMA

6.25 Laboratorium Dextera (s. anim.) 6.55 Siostry (s.) 7.20 Party z kucharzem 8.00 Frasier (s.) 8.40 M.A.S.H. (s.) 9.15 Prawo i porządek (s.) 10.10 To morderstwo, napisała (s.) 11.10 Sprawy z Bostonu (s.) 12.30 M.A.S.H. (s.) 13.00 Reba (s.) 13.30 Czarodziejki (s.) 14.30 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 15.35 Morderstwa w Midsomer (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.50 Fakty B. Tacheci 18.00 Nakryto do stołu! (konkurs kulinarny) 18.55 Wiadomości, sport, prognoza pogody 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Epoka lodowcowa (film anim.) 21.50 Śmiertelna wylizanka (film USA) 0.20 Czekając na sen (film kop.) 2.20 Zadzwoń do jasnovidza.

ŻYCZENIA



Życzenia zdrowia, pomyślności i Bożego błogosławieństwa z okazji pięknego jubileuszu życiowego

panu JERZEMU KRĘZELOKOWI

z Nieborów-Polokowic życzą córki i synowie z rodzinami oraz 17 wnuków i jeden prawnuk. GL-191

WSPOMNIENIA

Jutro, 26 marca, minie 1. rocznica śmierci, kiedy na zawsze opuściła nas nasza Droga Mama, Teściowa, Babcia i Prababcia

śp. ANNA BOTORKOWA

z Olbrachcic, zaś 20. 2. 2010 minęło 20 lat od śmierci Jej Męża

śp. BENJAMINA BOTORKA

O chwilę cichych wspomnień proszą najbliżsi. GL-209

Są w życiu chwile, które w pamięci zostają i choć czas mija, one nie mijają.

Dnia 24. 3. 2010 obchodziliby setną rocznicę urodzin

śp. FRANCISZEK CHWAJOŁ

z Orłowej-Lutyni, zaś 19. 10. br. upłynęło 42 lata od Jego śmierci. Z miłością i szacunkiem wspominają najbliżsi. GL-214

W czwartek, 25. 3., mija 25. rocznica zgonu Kochanej Matki i Babcy

śp. HELENY KRZYŻANKOWEJ

z Piosku. Z bólem i szacunkiem wspominają synowa Zdenka, synowie Jan, Karol, Władek z rodzinami. GL-206

CO NA ANTENIE

POLSKIE WIADOMOŚCI: TVC 1, piątek, wiadomości regionalne od godz. 18.00.

POLSKIE AUDYCJE: Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz, po-pt: godz. 19.00; nie: godz. 18.30.

CO W KINACH

HAWIERZÓW – Centrum: Arthur i zemsta Maltazara (25, 26, godz. 15.30); Walentynki (25, 26, godz. 17.45); Księga ocalenia (25, 26, godz. 20.00); **KARWINA – Centrum:** Herkules (25, 26, godz. 15.30); Jarmareczni bouda (25, 26, godz. 17.45); W chmurach (25, 26, godz. 20.00); **KARWINA – Ex:** Pouta (25, 26, godz. 19.00); **TRZYNIEC – Kosmos:** Londýnané (25, godz. 16.30); Vstupenka do ráje (25, godz. 18.00); Bombajská spojka (25, godz. 20.00); Jedovatý plamen (26, godz. 18.00); **CZ. CIESZYN – Central:** Prorok (25, godz. 19.00); Mrówka (26, godz. 14.00); Percy Jackson i Bogowie olimpijscy: Złodziej pioruna (26, godz. 17.00); Czwarty stopień (26, godz.

19.30); **BYSTRZYCA:** Pozwól mi wejść (26, godz. 19.30); **CIESZYN – Piast:** Alicja w krainie czarów (26, godz. 16.00); Avatar (26, godz. 18.00).

CO W TERENIE

BYSTRZYCA – MK PZKO zaprasza 27. 3. o godz. 17.00 na sztukę teatralną N. W. Gogola „Rewizor” w wykonaniu Teatru Małych Form Sceniczných z Pińczowa do Domu PZKO.

MUR przy ZG PZKO – Zaprasza 1. 4. o godz. 17.00 na wykład Lesława Tadeusza Niezbrója pt. „Fundamentalisci, czyli fundamentalizm – wybór mniejszego zła?” do auli Gimnazjum Polskiego w Czeskim Cieszynie.

TRZYNIEC-KANADA – Klub Kobiet MK PZKO zaprasza 27. 3. i 28. 3. w godz. 10.00-17.00 do Klubu PZKO na wystawę pt. „Zgrabne ręczki naszych pań”. Bufet zapewniony.

POLSKA SEKCJA NARODOWA RUCHU POLITYCZNEGO COEXISTENTIA – Zaprasza na uroczyste zebranie z okazji 20. rocznicy założenia Ruchu 27. 3. do

NEKROLOGI



Bezmiar Twojej dobroci pozostaje w naszych sercach...

W głębokim smutku pograżeni zawiadamiamy, iż dnia 19. 3. 2010 w wieku 46 lat po długiej i ciężkiej chorobie na zawsze nas opuściła i wyprzedziła tak do nieba nasza Ukochana Żona, Mamusia, Córka, Siostra i Ciocia

URSZULA BIELESZ

z domu Wojnar. Pogrzeb odbędzie się w sobotę 27 marca 2010 o godzinie 14.00 w kościele Na Niwach w Czeskim Cieszynie. Zasmucona rodzina. GL-207



W głębokim smutku pograżeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 21. 3. 2010 zmarła po krótkiej i ciężkiej chorobie w wieku 86 lat nasza Kochana Matka, Teściowa, Babcia, Prababcia, Szwagierka i ciocia

śp. WILMA KOCHOWA

zamieszkała w Karwinie-Mizerowie. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się w piątek 26. 3. 2010 o godz. 14.30 z sali obrzędów pogrzebowych w Karwinie-Mizerowie. W smutku pograżona rodzina. GL-205

Domu Kultury w Kocobędzu. Prezentacja od godz. 11.00. W programie m.in. referat przewodniczącego Polskiej Sekcji Narodowej Stanisława Gawlika z historii Ruchu, wystąpienie pierwszego przewodniczącego Mikłósa Duraya, przekazanie dyplomów zasłużonym członkom Ruchu, przemówienia gości, konferencja prasowa. Po zakończeniu obrad wystąpią polski i węgierski zespół folklorystyczny.

KONCERTY

CZ. CIESZYN – Chór AD DEI GLORIAM zaprasza na koncert pasyjny w sobotę 27. 3. o godz. 18.30 do kościoła katolickiego pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa.

WYSTAWY

MIEJSKI DOM KULTURY w Karwinie, sala Mánesa: do 28. 4. wystawa fotografii członków kółka fotograficznego. Czynna: po, śr, pt: 9-15, wt, czw: 9-19.

WIELKA GALERIA TEATRU CIESZYŃSKIEGO: do 11. 4. wystawa fotografii Jana Kovára „Doteki męsta a přírody”.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Cz. Cieszynie, Praska 3/14: do 2. 5. wystawa „Zamek w Ropicy”; stała ekspozycja „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego”. Czynne: wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

▲ **SALA WYSTAW w Karwinie; rynek Masaryka:** do 31. 3. wystawy

„Střípky z dějin Karviné” oraz „Slované aneb jak žili naši předkové”. Czynne: wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

▲ **MUZEUM TECHNIKI w Pietwałdzie, K muzeu 89:** stała ekspozycja „Czarodziejski świat tramwajów”. Czynna: wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

▲ **SALA WYSTAW w Jabłonkowie, Rynek Mariacki 14:** do 16. 5. wystawa pt. „Starší doba železná”; wystawa stała „Z przeszłości Jabłonkova i okolice”. Czynne: wt-pt: 9-17, so: 9-13, nie: 13-17.

CO ZA OLŻĄ

CIESZYN, ul. Zamkowa, Galeria pod Aniołami: 26. 3. o godz. 17.00 wernisaż wystawy Józefa Dronga i Pawła Wałacha „Malarstwo i grafika”. Czynna do 24. 5.

KALKULATOR WALUTOWY
Kursy walut w kantorach z dnia 24. 3. 2010

	Cieszyn ul. Zamkowa		Bielsko-Biała, ul. 11 listopada	
	kupno	sprzedaż	kupno	sprzedaż
CZK	0,151	0,153	0,149	0,156
EUR	3,860	3,910	3,830	3,930
USD	2,850	2,910	2,850	2,950
Czeski Cieszyn „Billa”				
	kupno		sprzedaż	
PZL	6,382		6,710	
EUR	24,824		26,097	
USD	18,506		19,455	

(dc)

LISTY DO REDAKCJI

Czy to naprawdę ostatni raz?

W sobotę 13 marca, w świetlicy MK PZKO w Karwinie Nowym Mieście odbyła się tradycyjna impreza pt. „Józef zaprasza Panie.” Program, w wykonaniu Polskiego Chóru Nauczycielskiego w RC, wszystkim bardzo się podobał. Piosenki zaprezentowane przez Panów w dostojnym wieku, mile zaskoczyły obecnych swoim poziomem i młodzieńczym wykonaniem. Gromkie brawa zebrał za zaprezentowanie „Koncertu Jankiela” z „Pana Tadeusza”, Władysław Krysten. Na fortepianie akompaniowała Marty Bury. Konferansjerkę prowadziła Aleksandra Opiół. W przerwach

między poszczególnymi utworami dyrygent i kierownik zespołu profesor Alojzy Suchanek nawiązał bezpośredni kontakt ze słuchaczami, wyrażając się o obecnych, że połowa to członkowie dalszej i bliższej rodziny a reszta to dobrzy znajomi, gdyż w tutejszej szkole, która już dzisiaj nie istnieje, przez kilka lat był nauczycielem i wśród obecnych poznaje swoich byłych uczniów. Okazało się, że po obu stronach było wielu znajomych, z którymi od dawna nie było kontaktów, więc po występie większość obecnych wspominała odległe czasy, kiedy to przy najrozmaitszych okazjach, wy-

stępowych, konkursach... dochodziło do zawierania przyjaźni.

Wielka szkoda, że kolejny chór kończy swoją chlubną działalność. Nie ma dzieci, jest coraz mniej szkół i siłą faktu jest coraz mniej nauczycieli, którzy zasililiby szeregi Chóru Nauczycieli Polskich, który przez długie lata odwiedzał polskie szkoły na Zaolziu z koncertami wychowawczymi przybliżając młodzieży piękno rodzimej pieśni. Szkoda, bo był to niestety ostatni występ tego zasłużonego chóru w jego sześćdziesięcioletniej działalności. Z podziękowaniami

MELCHIOR SIKORA, Karwina

JAK ROZPOZNAĆ TECHNIKĘ GRAFICZNĄ

Grafika jako jedna z dyscyplin sztuk plastycznych znajduje ponownie przychylność miłośników i kolekcjonerów. By wszystkim początkującym przybliżyć zagadnienia grafiki w Galerii Zamkowej „Chagall” w Karwinie-Fryszacie od ub. tygodnia oglądać można wystawę „Wyprawy za sztuką graficzną”, na której zapoznać się możemy z poszczególnymi technikami graficznymi. Poza prezentacją najróżniejszych grafik artystycznych, w jednej z sal pokazane są np. oryginalne płyty, z których odbijane były poszczególne prace, jak też przeczytać możemy charakterystyki poszczególnych technik. Znajdziemy tu np. matryce wryte w drewnianej desce, tzw. drzeworyt langowy Heleny Salichowej, a obok odbitki z tych płyt. Wystawę we

fryszackiej Galerii Zamkowej oglądać możemy do 18 kwietnia, od poniedziałku do piątku w godz. 10.00-17.00 oraz w soboty w godz. 9.00-14.00. (o)



Matryce drzeworytnicze i linorytnicze autorstwa Heleny Salichowej z oryginalnymi odbitkami.

MARCEL PAVLÍK, POMOCNIK DRUGOLIGOWEGO MFK KARWINA:

Nie czuję się dyrygentem

Piłkarze MFK Karwina w wiosennej rundzie jeszcze nie zasmakowali zwycięstwa. Poniżej oczekiwań spisuje się cały zespół, są jednak wyjątki. Marcel Pavlík pod nieobecność kontuzjowanego Radka Slončika przejął obowiązki kreatora gry. 34-letni słowacki pomocnik zresztą nigdy nie był typowym defensywnym pomocnikiem, czyli takim „kombajnem” na boisku – jest dobrze wyszkolony technicznie i potrafi celnie dograć do partnerów. Pavlík w przegranym meczu ze Zlinem (2:3) strzelił w pierwszej połowie kontaktowego gola, który jednak nie zmienił losów wydarzenia. Po końcowym gwizdku sędziego nie krył sporego rozczarowania.

Marcel, pasuje ci nowa rola dyrygenta gry?

Nie do końca jestem takim typowym dyrygentem gry, bo zmieniamy się w tej roli z Markiem Kostoláni. Raz to ja gram bardziej z przodu, innym razem to Marek wysuwa się pod obu napastników. Staramy się grać ofensywnie, bo tego chce od nas trener Leoš Kalvoda, ale zarazem musimy pamiętać o defensywie. We współczesnym futbolu w zasadzie każdy piłkarz powinien włączać się do zadań defensywnych. To już nie era Garego Linekera (legendarny napastnik Anglii – przyp. JB), który wchodził na boisko jako typowy łowca bramek, czekając z przodu na piłki od partnerów.

Trener wymaga od zespołu ofensywnej gry, ale chyba nie aż tak naiwnej, jak miało to miejsce w pierwszej połowie ze Zlinem?

Rzeczywiście, w pierwszej odsłonie zegraliśmy fatalnie. Rywal wyprowadził dwie szybkie kontry i zrobił się problem. Kiedy w 15. minucie przegrywa się z liderem 0:2, w dodatku na własnym boisku, na myśl przychodzi najczarniejsze scenariusze.

Czy bałeś się kompromitacji?

Do 20. minuty futbol w naszym wykonaniu trącił myszką. Trener kategorycznie zabronił nam grać na pułapki ofsajdowe, bo Zlin posiada szybkich napastników. Nie wiem, co się stało, ale właśnie po akcjach oskrzydających straciliśmy pierwsze dwie bramki. Chyba doszło do zlekceważenia rywala,



Marcel Pavlík (zielona koszulka) w ostrym starciu z Martinem Vozábalem.

la, aczkolwiek brzmi to dziwnie, biorąc pod uwagę, że zegraliśmy z liderem tabeli. Przy stanie 0:2 nie było innej opcji, niż gra va banque.

Do przerwy strzeliłeś kontaktowego gola, czyli uratowałeś parę włosów na głowie trenera. Była burza w szatni?

Trener oczywiście miał do nas pretensje, ale konkretne jak zawsze i rzeczowe. Nie było zadymy w rodzaju rozbitego kosza na śmieci itp. Mówił, żeby zagrać odważniej i postawić wszystko na jedną kartę. Niestety, nie potrafimy nawet w stuprocentowych sytuacjach strzelić gola. Koledzy z ataku trafiali w

bramkarza Skácela, który zaliczył znakomite spotkanie. Trochę jednak ułatwiliśmy mu zadanie, bo jak mówię, gramy nerwowo, taki szarpany futbol.

Skácel był bohaterem Zlina, tymczasem Jakub Kafka kompletnie zepsuł końcówkę meczu. Jak wytłumaczył wam swój kiks, po którym goście poprawili na 3:1?

Nie mam pretensji do Jakuba, bo każdemu bramkarzowi zdarzają się błędy. Jakub nawet trochę przesadził, mówiąc, że to on przegrał ten mecz. Wziął winę na siebie, ale futbol to przecież gra zespołowa. Jakub wypuścił piłkę z rąk, ale w polu karnym było wtedy strasznie ciasno. Zagapili się obrońcy, ktoś powinien wtedy zaasekurować bramkarza. Szkoda, bo w tej fazie spotkania byliśmy zdecydowanie lepszym zespołem i wyrównująca bramka wisiła w powietrzu. Niestety, trzeci gol Zlina był takim gwoździem do naszej trumny.

Teraz zagrać z Hluczynem. Czego oczekujesz od tego meczu?

Zdecydowanie lepszej gry i mam nadzieję, że wreszcie kompletu punktów. W Hluczynie nie będzie jednak łatwo. To derby, czyli w takich meczach nie ma zdecydowanego faworyta. Rywal na własnym boisku jest mocny, potrafi narzucić swój styl gry. Ewentualny sukces musi być umocniony dobrą defensywą. Nie może się powtórzyć scenariusz z pojedynku ze Zlinem.

Rozmawiał:
JANUSZ BITTMAR

W SKRÓCIE

OREY CORAZ BLIŻEJ WAKACJI. Hokeiści Orłowej przegrali także drugi półfinałowy pojedynek w grupie wschodniej II ligi i są o krok od odpadnięcia z playoffs. Podopieczni trenera Jozefa Ziemby polegli we własnej hali Wałaskiemu Międzyrzecz 0:2 (0:0, 0:0, 0:2). Obie bramki strzelił były hokeista Orłowej, Tatarčík, trafiając w 55. i 60. minucie meczu. Dziś w Wałaskim Międzyrzecz odbędzie się trzeci mecz tej serii. Orłowa: Šafránek – Samiec, Prokop, Mintěl, Urbánek, Štefanka, Sznápka, Vydra, Golab – Studený, Potočný, Stránský – Valchař, Najdek, Rozum – Dušek, Kraft, Grygar – Říčka, Škatula, Galgonek.

W WEEKEND »OTWARCIE ODRY«.

W najbliższy weekend szykuje się nie lada gratka dla miłośników kajaków. Klub Wodniacki „Posejdon” organizuje wspólnie z Raciborską Halaburdą Kajakową „Jooonyy” spływ kajakowy po Odrze. Impreza pod nazwą „Otwarcie Odry” skierowana jest do wszystkich amatorów kajakarstwa, organizatorzy oczekują przyjazdu co najmniej 500 wodniaków. Trasa spływu prowadzi od ujścia rzek Budišovka i Olza w okolicach Jakubczowic, cel w Jakubczowicach (obok hotelu „U Maria Skály”). Rozpoczęcie spływu przewidziano na sobotę o godz. 10.00, trasa liczy około 10 km.

KOMISJA DISCYPLINARNA KONTRA KORNELIA MAREK.

W Krakowie rozpoczęły się pierwsze obrady specjalnej Komisji Dyscyplinarnej Polskiego Związku Narciarskiego powołanej do wyjaśnienia stosowania dopingu przez Kornelię Marek podczas zimowych igrzysk olimpijskich w Vancouver. W skład Komisji Dyscyplinarnej wchodzi: wiceprezes PKOl, prezes Polskiego Związku Biathlonu, rektor AWF Katowice Zbigniew Waśkiewicz, kierownik Katedry Teorii i Metodyki Sportów Zimowych AWF Kraków Szymon Krasicki, przewodnicząca Komisji Rewizyjnej PZN Maria Twardoch oraz przedstawiciel Ministerstwa Sportu i Turystyki Rafał Piechota. Wczoraj w siedzibie PZN pojawił się też trener Justyny Kowalczyk Aleksander Wierietielny. Badanie antydopingowe Kornelii Marek, które przeprowadzono podczas igrzysk po biegu sztafetowym 4x5 km, dało wynik pozytywny. 12 marca, na żądanie zawodniczki, w laboratorium w Richmond rozpoczęła się analiza próbki B. 16 marca MKOl potwierdził obecność niedozwolonej substancji w organizmie Polki.

PLAN AWARYJNY UEFA.

Ufam, że Ukraina nadrobi opóźnienia w przygotowaniach do piłkarskich mistrzostw Europy w 2012 roku, ale byłoby głupi, gdybyśmy na wszelki wypadek nie mieli planu awaryjnego – przyznał cytowany przez agencję Reuters jeden z członków Komitetu Wykonawczego UEFA. Plan awaryjny zakłada redukcję liczby miast-gospodarzy turnieju z ośmiu do sześciu, niekoniecznie przy proporcjonalnym podziale między obu współorganizatorów. W grudniu 2009 roku UEFA zdecydowała, jak wtedy podkreślono – ostatecznie, że piłkarskie ME w 2012 roku odbędą się w ośmiu miastach. W Kijowie, Lwowie, Charkowie i Doniecku na Ukrainie, a w Polsce w Warszawie, Wrocławiu, Poznaniu i Gdańsku.

Marek Szkucik znów najlepszy

Zacięta rywalizacja towarzyszyła otwartym mistrzostwom MK PZKO Leszna Dolna w tenisie stołowym. Do zawodów zgłosiło się w tym roku aż 37 amatorów pingponga, z czego 23 wystartowało w kategorii młodzieżowej, a 14 w kategorii dorosłych. Absolutnym zwycięzcą, mistrzem MK i zdobywcą pucharu przechodniego został po raz trzeci z rzędu Marek Szkucik. – Do zdobycia były medale, puchary, dyplomy i drobne nagrody rzeczowe. Wszystko ufundowane przez nasze koło – powiedział nam w imieniu organizatorów Tadeusz Szkucik z MK PZKO Leszna Dolna.

Chłopcy – kat. przedszkole: 1. ex aequo Mateusz Bartnicki i Sebastian Sikora; kat. kl. 3-5: 1. Jakub Chodura, 2. Franek Buba, 3. Mateusz Ćmiel; kat. kl. 7-9: 1. Michał Sikora, 2. Raphael Mohammad, 3. Jan Kroczek

Dziewczyny – kat. kl. 1-2: 1. Magdalena Niewdana, 2. Agata Bartnicka, 3. Dorota Bartnicka; kat. kl. 7-9: 1. Weronika Klapsia, 2. Jola Sobek

Mężczyźni – kat. do lat 60: 1. Marek Szkucik, 2. Roman Cieślak, 3. Michał Smilek; kat. ponad 60 lat: 1. Józef Gnida, 2. Wiesław Sikora

Kobiety – 1. Janina Rusz, 2. Aneta Hupka, 3. Sylwia Niewdana (jb)



▲ Uczestnicy młodzieżowego turnieju.

▼ Zawodnicy startujący w kategorii seniorów.



Zdjęcia: ARC